

изысканий, исследований, организации совещаний и консультаций, но также и в отношении своей оперативной деятельности в качестве учреждения-исполнителя,

*подчеркивая* значение деятельности многонациональных центров по программированию и планированию оперативной деятельности для африканских стран и необходимость в существенных и надлежащих финансовых и людских ресурсах для обеспечения деятельности центров,

1. *призывает* Генерального секретаря срочно изыскать внебюджетные средства для обеспечения того, чтобы все многонациональные центры по программированию и планированию оперативной деятельности осуществляли в 1982 году на субрегиональном уровне свою программу работы в области общего программирования, исследований, изысканий и организации совещаний;

2. *с удовлетворением отмечает* финансовую поддержку, которую Программа развития Организации Объединенных Наций оказывает многонациональным центрам по программированию и планированию оперативной деятельности с момента их создания, и настоятельно призывает Администратора Программы по-прежнему оказывать эту важную поддержку оперативной деятельности центров в ходе третьего программного цикла Программы (1982—1986 годы);

3. *призывает* другие органы, организации и подразделения системы Организации Объединенных Наций, а также межправительственные и неправительственные организации оказывать максимальную поддержку деятельности многонациональных центров по программированию и планированию оперативной деятельности;

4. *предлагает* Генеральному секретарю в консультации с Администратором Программы развития Организации Объединенных Наций и Исполнительным секретарем Экономической комиссии для Африки представить Экономическому и Социальному Совету на его второй очередной сессии 1982 года доклад о финансировании многонациональных центров по программированию и планированию оперативной деятельности на установленной основе;

5. *просит* Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее тридцать седьмой сессии доклад об осуществлении настоящей резолюции.

*103-е пленарное заседание,  
17 декабря 1981 года*

### **36/179. Взаимосвязи между ресурсами, окружающей средой, народонаселением и развитием**

*Генеральная Ассамблея,*

*рассмотрев* доклад Генерального директора по вопросам развития и международного эконо-

мического сотрудничества о взаимосвязях между ресурсами, окружающей средой, народонаселением и развитием<sup>83</sup>,

*помяв* о взаимосвязях между ресурсами, окружающей средой, народонаселением и развитием, которые отмечаются в Международной стратегии развития на третье Десятилетие развития Организации Объединенных Наций<sup>84</sup>,

*признавая*, что применение накопленных знаний об этих взаимосвязях могло бы привести к более эффективному использованию имеющихся ресурсов в системе Организации Объединенных Наций,

*ссылаясь* на свою резолюцию 35/74 от 5 декабря 1980 года, в пункте 5 которой она просила Генерального секретаря принять необходимые меры для осуществления в рамках всей системы программы работы по взаимосвязям между ресурсами, окружающей средой, народонаселением и развитием,

*ссылаясь* на резолюции Экономического и Социального Совета 1981/51 от 22 июля 1981 года и 1981/73 от 24 июля 1981 года,

*сознавая*, что разработка и осуществление политики и стратегии в областях ресурсов, окружающей среды, народонаселения и развития на национальном уровне являются прерогативой правительств,

1. *просит* Генерального директора по вопросам развития и международного экономического сотрудничества:

a) приступить к осуществлению согласованной многоотраслевой программы работы по взаимосвязям между ресурсами, окружающей средой, народонаселением и развитием, изложенной в его докладе<sup>85</sup>, и в этих рамках — рекомендаций по данному вопросу Совета управляющих Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде<sup>86</sup> и Экономического и Социального Совета<sup>87</sup>;

b) безотлагательно провести консультации с правительствами относительно элементов, изложенных в его докладе, по мере осуществления им вышеупомянутой программы работы;

2. *поддерживает* процедуры, предложенные Генеральным директором по вопросам развития и международного экономического сотрудничества для межучрежденческих консультаций и оперативно-вспомогательной деятельности при выполнении программы работы, а также создание небольшого консультативного органа, финансируемого через целевой фонд, учрежденный с целью финансирования деятельности в отно-

<sup>83</sup> A/36/571, приложение.

<sup>84</sup> Резолюция 35/56, приложение, пункт 41.

<sup>85</sup> См. *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, тридцать шестая сессия, Дополнение № 25 (A/36/25 и Corr.1), приложение I, решение 9/1, раздел II.*

<sup>86</sup> См. резолюцию 1981/73 Экономического и Социального Совета от 24 июля 1981 года.

шении взаимосвязей между ресурсами, окружающей средой, народонаселением и развитием, для оказания ему помощи в общем руководстве программой работы и контроля за деятельностью этого целевого фонда;

3. *призывает* правительства делать взносы в целевой фонд;

4. *постановляет* провести на своей тридцать восьмой сессии рассмотрение прогресса, достигнутого в осуществлении настоящей резолюции.

*103-е пленарное заседание,  
17 декабря 1981 года*

### **36/180. Специальные меры в целях социально-экономического развития Африки в 80-х годах**

*Генеральная Ассамблея,*

*ссылаясь* на свои резолюции 3201 (S-VI) и 3202 (S-VI) от 1 мая 1974 года, содержащие Декларацию и Программу действий по установлению нового международного экономического порядка, 3281 (XXIX) от 12 декабря 1974 года, содержащую Хартию экономических прав и обязанностей государств, и 3362 (S-VII) от 16 сентября 1975 года о развитии и международном экономическом сотрудничестве, 35/56 от 5 декабря 1980 года, в приложении к которой содержится Международная стратегия развития на третье Десятилетие развития Организации Объединенных Наций,

*ссылаясь также* на свою резолюцию 35/64 от 5 декабря 1980 года, в которой она призвала к принятию широкого ряда специальных мер в целях социально-экономического развития Африки в 80-х годах,

*ссылаясь далее* на свою резолюцию 35/66 В от 5 декабря 1980 года о Десятилетии промышленного развития Африки,

*будучи глубоко озабочена* обострением нынешнего мирового экономического кризиса и его разрушительным влиянием на особенно уязвимую экономику африканских стран,

*полностью сознавая*, что Лагосский план действий по осуществлению Монровийской стратегии экономического развития Африки, принятый Ассамблеей глав государств и правительств Организации африканского единства на ее второй чрезвычайной сессии, состоявшейся в Лагосе 28 и 29 апреля 1980 года<sup>87</sup>, обеспечивает основу для первоочередных действий в целях достижения быстрого всестороннего экономического и социального развития Африки,

*признавая* основную ответственность африканских стран за свое развитие и значение мобилизации их национальных ресурсов в целях их социально-экономического развития,

*будучи убеждена* в необходимости увеличения объема и обеспечения постоянного притока внешних ресурсов для достижения целей и задач Лагосского плана действий,

*приветствуя* первоначальные меры, принятые органами, организациями и учреждениями системы Организации Объединенных Наций в целях осуществления пункта 3 резолюции 35/64 Генеральной Ассамблеи,

1. *принимает к сведению* промежуточный доклад Генерального секретаря относительно специальных мер в целях социально-экономического развития Африки в 80-х годах<sup>88</sup>, в котором указываются вклады органов, организаций и учреждений Организации Объединенных Наций в осуществление Лагосского плана действий в целях осуществления Монровийской стратегии экономического развития Африки;

2. *предлагает* в этой связи органам, организациям и учреждениям системы Организации Объединенных Наций изучить пути и средства увеличения ресурсов для выполнения программ десятилетия развития Африки и осуществлять специальные меры всеобъемлющим и скоординированным образом;

3. *настоятельно призывает* страны-доноры предоставить необходимые ресурсы для эффективного осуществления Лагосского плана действий;

4. *предлагает* всем международным финансовым учреждениям, и особенно Международному банку и Международному фонду сельскохозяйственного развития, продолжать активно рассматривать вопрос о существенном увеличении их помощи в целях развития Африки в течение этого Десятилетия;

5. *возобновляет свое предложение* неправительственным организациям, имеющим консультативный статус при Экономическом и Социальном Совете, представить Генеральному секретарю предложения о вкладе, который они намерены внести в осуществление Лагосского плана действий для передачи Совету на его второй очередной сессии 1982 года;

6. *просит* Генерального секретаря продолжать выделять необходимые ресурсы Экономической комиссии для Африки, учитывая, что в системе Организации Объединенных Наций она играет роль основного центра по вопросам экономического и социального развития для африканского региона в соответствии с резолюциями Генеральной Ассамблеи 32/197 от 20 декабря 1977 года и 33/202 от 29 января 1979 года;

7. *просит далее* Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее тридцать седьмой сессии через Экономический и Социальный Совет на его второй очередной сессии

<sup>87</sup> A/S-11/14, приложение 1.

<sup>88</sup> A/36/513.